

Số: 24/2025/QĐST-DS

Thành phố Vinh, ngày 08 tháng 4 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THOẢ THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành được lập ngày 31 tháng 3 năm 2025 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 95/2025/TLST-DS ngày 05 tháng 3 năm 2025.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 7 ngày kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Ngân hàng TMCP S; Trụ sở: số B, N, phường H, quận C, thành phố Hồ Chí Minh; Đại diện theo pháp luật: Bà Nguyễn Đức Thạch D – chức vụ: Tổng Giám đốc; Đại diện theo ủy quyền: Bà Nguyễn Thị Thu H – chức vụ: Phó phòng kiểm soát rủi ro & tuân thủ.

- *Bị đơn*: Bà Trần Thị Mai H1, sinh năm 1973; Nơi ĐKNKTT: khối I, phường H, thành phố V, tỉnh Nghệ An; Nơi ở: số nhà A, ngách A, ngõ D đường T, phường Đ, thành phố V, tỉnh Nghệ An; Điện thoại: 0978.938.913 - 0385.928.616.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Chấm dứt Thẻ tín dụng số 536830 – 8224 ngày 30/6/2020 được ký giữa Ngân hàng TMCP S với bà Trần Thị Mai H1.

2.2. Bà Trần Thị Mai H1 đồng ý trả nợ cho Ngân hàng TMCP S toàn bộ số tiền nợ gốc và lãi phát sinh của Giấy đề nghị cấp thẻ tín dụng kèm hợp đồng số 536830 – 8224 ngày 30/6/2020 đã ký kết là 65.378.952 đồng (Sáu mươi lăm triệu, ba trăm bảy mươi tám nghìn, chín trăm năm mươi hai đồng). Trong đó:

+ Nợ gốc: 48.531.832 đồng;

+ Nợ Lãi (tính đến ngày 31/3/2025): Lãi trong hạn: 11.231.414 đồng; Lãi quá hạn: 5.615.706 đồng.

2.3. Kể từ ngày tiếp theo của ngày ra Quyết định công nhận sự thỏa thuận của các đương sự (09/4/2025) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất các bên thỏa thuận nhưng phải phù hợp với quy định của pháp luật. Trường hợp trong Hợp đồng tín dụng các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo Quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

2.4. Về án phí: Bà Trần Thị Mai H1 thỏa thuận chịu án phí hòa giải thành theo quy định của pháp luật là 1.634.473 đồng (Một triệu sáu trăm ba mươi bốn nghìn, bốn trăm bảy mươi ba đồng).

Hoàn trả cho Ngân hàng TMCP S số tiền 1.400.000 đồng (Một triệu bốn trăm nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí DSST theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0005246 ngày 03/3/2025 tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố Vinh.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án, hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, Điều 7 và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân Tp Vinh;
- Thi hành án dân sự Tp Vinh;
- Tòa án nhân dân tỉnh Nghệ An;
- Lưu hồ sơ vụ án, HCTP.

Ngô Thị Hoa